

**РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ**  
**СЕРТИФИКАТ СООТВЕТСТВИЯ**  
(обязательная сертификация)

№ C-СН.ПБ52.В.00466  
(номер сертификата соответствия)

ТР 0630153  
(учетный номер бланка)

**ЗАЯВИТЕЛЬ**  
(наименование и место нахождения заявителя)

Фирма «Siemens Schweiz AG, Building Technologies Group» Швейцария  
CH-6301 Zug, Gubelstrasse 22, Switzerland  
тел.: 41417243368, факс: +41417243368

**ИЗГОТОВИТЕЛЬ**  
(наименование и место нахождения изготовителя продукции)

Фирма «Siemens Schweiz AG, Building Technologies Group» Швейцария  
CH-6301 Zug, Gubelstrasse 22, Switzerland  
тел.: +41417243368, факс: +41417243368  
(см. Приложение № 1)

**ОРГАН ПО СЕРТИФИКАЦИИ**  
(наименование и местонахождение органа по сертификации, выдавшего сертификат соответствия)

ОБЩЕСТВО С ОГРАНИЧЕННОЙ ОТВЕТСТВЕННОСТЬЮ  
«ЦЕНТР СЕРТИФИКАЦИИ «НОРМАТЕСТ», ОГРН 1107746436445,  
аттестат аккредитации № ТРПБ-РУ-ПБ52 от 25.08.2010 г.,  
121170, г. Москва, ул. Неверовского, дом 9,  
тел.: (495) 971-54-66

**ПОДТВЕРЖДАЕТ, ЧТО ПРОДУКЦИЯ**  
(информация об объекте сертификации, позволяющая идентифицировать объект)

Технические средства для систем пожарной сигнализации и автоматического пожаротушения  
(см. Приложение № 2)  
Серийный выпуск.

код ОК 005 (ОКП)  
43 7100

**СООТВЕТСТВУЕТ ТРЕБОВАНИЯМ ТЕХНИЧЕСКОГО РЕГЛАМЕНТА (ТЕХНИЧЕСКИХ РЕГЛАМЕНТОВ)**

Технический регламент о требованиях пожарной безопасности (Федеральный закон от 22.07.2008 г. № 123-ФЗ) ст. 84, ст. 101, ст. 103  
(см. Приложение № 2)

код ЕКПС

(наименование технического регламента (технических регламентов), на соответствие требованиям которого (которых) проводилась сертификация)

код ТН ВЭД России  
8531 10

**ПРОВЕДЕННЫЕ ИССЛЕДОВАНИЯ (ИСПЫТАНИЯ) И ИЗМЕРЕНИЯ**

Протоколы испытаний № 98ТР-14 от 17.11.2014 г., № 27ТР ЭМС-14 от 17.11.2014 г.  
ИЛ ООО «НОРМАТЕСТ»,  
аттестат аккредитации ТРПБ-РУ-ИН21 от 25.08.2010 г.

**ПРЕДСТАВЛЕННЫЕ ДОКУМЕНТЫ**

(документы, представленные заявителем в орган по сертификации в качестве доказательств соответствия продукции требованиям технического регламента (технических регламентов))

Сертификат соответствия системы менеджмента качества ГОСТ ISO 9001:2011 № СДСГК RU OC05.K02878 от 21.04.2014 г., выдан ОС АНО «Калуга-тест» № СДСГК RU.3608.OC05

СРОК ДЕЙСТВИЯ СЕРТИФИКАТА СООТВЕТСТВИЯ с 24.11.2014 по 23.11.2019



Руководитель  
(заместитель руководителя)  
органа по сертификации  
подпись, инициалы, фамилия

В.М. Киселев

Эксперт (эксперты)  
подпись, инициалы, фамилия

М.А. Сметанин

# РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

ПРИЛОЖЕНИЕ №1

к СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № С-СИ.ПБ52.В.00466

(обязательная сертификация)

ТР 0116509  
(учетный номер бланка)

## Изготовители

**Siemens Building Technologies Ltd.** (Великобритания)  
Hawthorne Road, GB-Staines, Middlesex, TW18 3AY England (GB)  
тел./факс: +441633293602;

**Beijing Siemens Cerberus Electronics Limited** (Китай)  
No.1 Feng Zhi Dong Lu, Xi Bei Wang, Haidian District, 100094 Beijing, China  
тел./факс: +861064768806;

**Siemens SAS** (Франция)  
ZI-617, rue Fourny BP20, 78531 BUC Cedex, France  
тел./факс: +331-30846600/+331-39564208;

**Siemens Building Technologies Fire & Security Products GmbH & Co. oHG** (Германия)  
Siemensallee 84, 76187 Karlsruhe, Germany  
тел./факс: +497215954331;

**Siemens Building Technologies S.p.A.** (Италия)  
Via Caldera 21/D, 20153, Milano, Italy  
тел./факс: +390224362222;

**Siemens Building Technologies Ltd.** (Тайвань)  
6F, No. 32, Lane 358, Rui-Kuang Rd., Nei Hu Dist., TW - Taipei City 114 (TW)  
тел./факс: +886226528888/8777;

**Siemens Building Technologies Ltd.** (Швейцария)  
Gubelstrasse 22, CH-6301 Zug, Switzerland  
тел./факс: +41417243368;

**Siemens Building Technologies AB** (Швеция)  
Electronvägen 4-6, Flemingsberg, SE-14187 Huddinge (SE), Sweden  
тел./факс: +4687281000/1128;

**Siemens Building Technologies s.r.o** (Чехия)  
Novodvorska 1010/14, CZ-14201 Praha 4 - Lhotka  
тел./факс: +420233031755/1709;

**Siemens Building Technologies OY** (Финляндия)  
Masalanitie 330, FI-02430 Masala (FI)  
тел./факс: +358105115151;

**Siemens AG** (Турция)  
Yakasik Yolu, 111, 81430, Stambul  
тел./факс: +902165005388;

**Siemens AG** (Словакия)  
Stromova 9, 83796, Bratislava  
тел./факс: +421259881114/5200;

**Siemens Building Technologies Ltd** (Филиппины)  
Moriones str., 24, Tondo, PL-1012, Manila (PH)  
тел./факс: +6328149953/9807;

**Siemens Israel Ltd** (Израиль)  
14 Hamelacha St., Afeq industrial Park, 48091 Rosh Ha'ayin  
тел./факс: +97239151500;

**Siemens Canada Inc** (Канада)  
300, Applewood Crescent, Concord, Ontario, L4K 5C7  
тел./факс: +19058565288.



Руководитель  
(заместитель руководителя)  
органа по сертификации  
подпись, инициалы, фамилия

В.М. Киселев

Эксперт (эксперты)  
подпись, инициалы, фамилия

М.А. Сметанин

# РОССИЙСКАЯ ФЕДЕРАЦИЯ

ПРИЛОЖЕНИЕ №2

к СЕРТИФИКАТУ СООТВЕТСТВИЯ № С-СН.ПБ52.В.00466

(обязательная сертификация)

ТР 0116510

(учетный номер бланка)

## Продукция

Приборы приемно-контрольные пожарные и управления  
XC1001-A, XC1003-A, XC1005-A, FC121-ZA, FC123-ZA, FC124-ZA;

извещатели пожарные

тепловые НН110, НН112, FDT181C, НН110-R1, НН112-R1;

комбинированные ОН110, ОН110-R1;

дымовые ОР110, FDO181C, ОР110-R1;

оповещатели пожарные

комбинированные (звуковые/световые) ALB24.10R, AGT24.1, DB3, ROLP/R/S, ROLP/W/S, ROLP-LX-RW, ROLP-LX-WW, ROLP-LX-WR, ROLP-LX-RR, SOL-LX-C-WW, SOL-LX-C-WR, SOL-LX-W-RW, SOL-LX-W-WW, SOL-LX-W-RR, SOL-LX-W-WR;

приборы и аппаратура для систем пожарной сигнализации и автоматического пожаротушения прочие

пульта управления ХТ1002-A1, ХТА1002-A1;

комплект ХСА1020 для установки модуля FDC10;

модули

выхода FCA1209-Z1;

авода FDC1183;

мультизонный расширения: ХСА1030;

общего запуска ХСА1031;

активации тревоги (триггер) ХСЕ1002;

пульта индикации ХТ1001-A1, ХТА1001-A1;

блоки питания FCP1004-E, FCP1001, FP120-Z1, FCA1215-Z1;

адаптер для дисплея ХСА1002-1, ХСА1002-2;

крышки ХСН1001-A, ХСН1003-A, ХСН1003-A, ХСН1005-A для приборов приемно-контрольных пожарных и управления

плата-материнская ХСМ1002;

комплект монтажный (отсек для аккумуляторов) FCA1014, FCA1016;

базы

DB110, DB110D, DB110R, DB110RD, DB721D, FDB181C, FDB183 для извещателей пожарных;

DAB-W, DAB-R для оповещателей пожарных;

сопротивления оконечные PSR720-1, PSR720-2, ХСЕ1001;

дисплей FT1810;

платы

мнемо дисплея FTM1811-EN;

FCA1203-Z1 для приборов приемно-контрольных пожарных и управления;

драйвер мнемо дисплея FT1811;

индикатор адресный FDCA1181;

блоки для приборов приемно-контрольных пожарных и управления (рабочие станции) FCA1002, FCA1013;

ключи блокировки FCA1206-Z1, FCA1007;

индикатор встраиваемый (рабочий комплект) FTO1202-Z1 для приборов приемно-контрольных пожарных и управления;

аккумуляторы FA2003-A1, FA2004-A1, FA2005-A1, FA2010-A1;

микродюмы DBZ1190-AA, DBZ1190-AB;

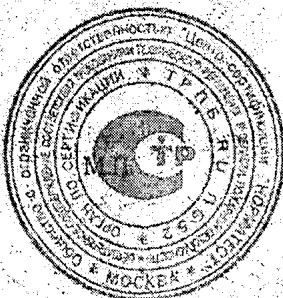
предохранитель ХСЕ1003;

коммутаторы для приборов приемно-контрольных пожарных и управления RS900NC, RS900, RS900GNC, RS900G,

RS900GPNC, RS900GP, RS900W, RS900LNC, RS900L, RS930W, RS930LNC, RS940G, RS969NC, RS969, RMC, RMC40,

RMC41, RS910NC, RS910, RS910W, RS910LNC, RS910L, RS920W, RS920LNC, RS920L, RMC20, RMC30, RMC30NC.

Национальный стандарт, в результате применения которого на добровольной основе обеспечиваются соблюдения требований Федерального закона от 22 июля 2008 г. № 123-ФЗ «Технический регламент о требованиях пожарной безопасности» - ГОСТ Р 53325-2012 «Технические средства пожарной автоматики. Общие технические требования и методы испытаний».



Руководитель  
(заместитель руководителя)  
органа по сертификации

подпись, инициалы, фамилия

В.М. Киселев

Эксперт (эксперты)

подпись, инициалы, фамилия

М.А. Сметанин